



DETENCIÓN INDEFINIDA DE INMIGRANTES: CÓMO HACER UNA DEMANDA EXIGIENDO LA LIBERACIÓN

¿Para quién es esta guía?

Esta guía es para inmigrantes detenidos por el Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (ICE, por sus siglas en inglés) y que tienen una **orden de remoción definitiva**. Su orden de remoción es definitiva cuando usted deja de disputar su caso, lo cual significa:

- Cuando el juez de inmigración ordena que usted sea removido y usted renuncia a su derecho de apelación o vence el periodo de 30 días para apelar.
- Si apela, cuando la Junta de Apelación de Inmigración (BIA, por sus siglas en inglés) desestima su apelación.
- Si usted hace una petición para revisión en la Corte de Apelaciones y le dan una suspensión de remoción, cuando la Corte de Apelaciones desestima su petición.

Esta guía fue escrita específicamente para inmigrantes detenidos en el Anexo Golden State (Golden State Annex) en McFarland y el Centro de Detención de Mesa Verde (Mesa Verde Detention Facility) en Bakersfield.

¿Por cuánto tiempo me puede detener ICE?

En un caso de 2001 llamado *Zadvydas v. Davis*, la Corte Suprema dictaminó que ICE no puede detener a los inmigrantes **indefinidamente** después de que se ordena su remoción. En general, ICE puede detenerlo por **seis meses** después de finalizar su orden de remoción. Después de seis meses, si usted puede demostrar que no es probable que lo remuevan en un **futuro razonablemente previsible**, deberá ser liberado. Algunas razones por las cuales su remoción sea poco probable pueden incluir: su país natal no tiene un acuerdo de repatriación con los Estados Unidos, su país natal no considera que usted sea ciudadano o usted no es ciudadano de ningún país.

¿Cómo presento una demanda para ser liberado?

Si usted ha estado detenido por más de seis meses con una orden de remoción y si está detenido en Golden State Annex or Mesa Verde, puede presentar una “petición de mandato de hábeas corpus” en la Corte del Distrito de Estados Unidos para el Distrito Este de California. Si usted está detenido en la región cubierta por otra corte, necesitará realizar su petición en otra corte y modificar la petición muestra.

1. Llene la “Petición de Mandato de Hábeas Corpus” (Petition for Writ of Habeas Corpus) adjunta; tendrá que escribir en inglés y firmar y poner la fecha en la petición. Asegúrese de llenar **el párrafo 19**, explicando por qué su remoción no es probable. Es su responsabilidad demostrar por qué ICE no lo puede remover.
2. Si usted quiere solicitar que la Corte designe un abogado gratuito, llene la “Solicitud de Nombramiento de un Abogado”, adjunta.
3. Prepare la tarifa de presentación de formularios de \$5.00 en efectivo o cheque o giro postal (a nombre de “Clerk, U.S. District Court”). Si usted no puede pagar, vea el documento oficial de la Corte “Instrucciones para presentar una solicitud para proceder In Forma Pauperis” (Instructions for Filing and Application to Proceed In Forma Pauperis), adjunto. Si usted quiere ser considerado para trabajar con un abogado gratuito, deberá solicitar proceder “in forma pauperis” en vez de pagar los \$5.00.
4. Envíe los originales junto con dos copias de los documentos y la tarifa de presentación de formularios a la dirección abajo. También saque una fotocopia extra para usted.

Office of the Clerk
United States District Court for the Eastern District of California
Robert E. Coyle United States Courthouse
2500 Tulare Street, 1st Floor, Room 1501
Fresno, CA 93721

¿Qué sucede después?

Su caso será asignado a un juez y el juez mandará al gobierno responder a su caso en una fecha específica. Después de que usted reciba la respuesta del gobierno, puede enviar una “respuesta” oficial, antes de la fecha establecida por el juez. Si lo trasladan a otro centro de detención, asegúrese de avisar a la Corte. El juez probablemente tomará varios meses para tomar una decisión.

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28

Name / *nombre*: _____

A Number / *número A*: _____

Address / *dirección*: _____

PRO SE

**UNITED STATES DISTRICT COURT
EASTERN DISTRICT OF CALIFORNIA**

Su nombre: _____,

Petitioner,

v.

Warden of the [*nombre del centro de detención*]
_____ Detention Facility;
Field Office Director, San Francisco Field Office,
United States Immigration and Customs
Enforcement; Director, United States
Immigration and Customs Enforcement;
Secretary, United States Department of
Homeland Security; and United States Attorney
General,

Respondents.

Case No.

**PETITION FOR WRIT OF
HABEAS CORPUS PURSUANT
TO 28 U.S.C. § 2241**

Petitioner [*su nombre*] _____ petitions this Court for a writ of habeas corpus to remedy Petitioner's indefinite detention by Respondents.

JURISDICTION AND VENUE

1. This Court has subject matter jurisdiction and may grant relief under 28 U.S.C. § 2241 (habeas corpus), 28 U.S.C. § 1651 (All Writs Act), and 28 U.S.C. § 1331 (federal question).

1 This Court also has jurisdiction to hear this case under the Suspension Clause of Article I of the
2 United States Constitution. *INS v. St. Cyr*, 533 U.S. 289 (2001).

3 2. Because Petitioner challenges his or her custody, jurisdiction is proper in this
4 Court. While the courts of appeals have jurisdiction to review removal orders through petitions
5 for review, *see* 8 U.S.C. §§ 1252(a)(1) and (b), the federal district courts have jurisdiction under
6 28 U.S.C. § 2241 to hear habeas petitions by noncitizens challenging the lawfulness of their
7 detention. *See, e.g., Zadvydas v. Davis*, 533 U.S. 678, 687-88 (2001); *Nadarajah v. Gonzales*, 443
8 F.3d 1069, 1075-76 (9th Cir. 2006).

9 3. Petitioner has exhausted any and all administrative remedies to the extent required
10 by law.

11 4. Venue is proper in the Eastern District of California because this is the district in
12 which Petitioner is confined. *See Doe v. Garland*, 109 F.4th 1188, 1197-99 (9th Cir. 2024).

13 **PARTIES**

14 5. Petitioner is a noncitizen who is currently detained by Immigration and Customs
15 Enforcement (ICE) at the [*nombre del centro de detención*] _____ in
16 [*ciudad y estado del centro de detención*] _____.

17 6. Respondent Warden of the [*nombre del centro de detención*] _____
18 _____ Detention Facility is Petitioner’s immediate custodian at the
19 facility where Petitioner is detained. *See Doe*, 108 F.4th at 1194-97.

20 7. Respondent Field Office Director for the San Francisco Field Office of ICE (“SF
21 FOD”) has the authority to order Petitioner’s release or continued detention. As such, Respondent
22 SF FOD is a legal custodian of Petitioner.

23 8. Respondent Director of ICE (“ICE Director”) is the head of ICE, an agency within
24 the United States Department of Homeland Security that detains and removes certain noncitizens.
25 Respondent ICE Director is a legal custodian of Petitioner.

26 9. Respondent Secretary of the United States Department of Homeland Security
27 (“DHS Secretary”) is responsible for the implementation and enforcement of the immigration
28

1 laws and oversees ICE. As such, Respondent DHS Secretary has ultimate custodial authority over
2 Petitioner.

3 10. Respondent Attorney General of the United States ("U.S. A.G.") is the head of the
4 United States Department of Justice, which oversees the immigration courts. Respondent U.S.
5 A.G. shares responsibility for enforcement of the immigration laws with Respondent DHS
6 Secretary.

7 11. All Respondents are sued in their official capacities.

8 **FACTUAL ALLEGATIONS**

9 12. Petitioner [*su nombre*] _____ was born in
10 [*país donde usted nació*] _____.

11 13. Petitioner entered the United States on or about [*fecha en que usted entró a*
12 *los EEUU*] _____. Petitioner's immigration history is as follows:
13 [*describa su historial de inmigración*] _____
14 _____
15 _____
16 _____

17 14. Petitioner's criminal history is as follows: [*describa su historial*
18 *criminal*] _____
19 _____
20 _____

21 15. Petitioner was detained by ICE on or about [*fecha de su detención por ICE*] _____
22 _____. Petitioner has remained in ICE custody since that date.

23 16. An Immigration Judge (IJ) ordered Petitioner removed from the United States on
24 [*fecha en que recibió su orden de remoción*] _____. Petitioner [*escriba "did" si apeló su*
25 *orden de remoción / escriba "did not" si nunca apeló su orden de remoción*] _____
26 appeal the IJ's decision to the Board of Immigration Appeals (BIA). The BIA dismissed
27 Petitioner's appeal on [*si apeló, fecha en que el BIA desestimó su apelación*] _____.
28

1 prior postremoval confinement grows, what counts as the ‘reasonably foreseeable future’
2 conversely would have to shrink.” *Id.*

3 22. In *Clark v. Martinez*, the Supreme Court held that its ruling in *Zadvydas* applies
4 equally to noncitizens who have never been admitted to the United States. 543 U.S. 371 (2005).

5 **CLAIM FOR RELIEF**

6 **VIOLATION OF THE IMMIGRATION AND NATIONALITY ACT**

7 23. The foregoing allegations are realleged and incorporated herein.

8 24. Petitioner’s continued detention is unlawful and violates 8 U.S.C. § 1231(a)(6) as
9 interpreted by the Supreme Court in *Zadvydas*. The six-month presumptively reasonable period of
10 detention has expired and Petitioner has provided good reason to believe that his or her removal is
11 not significantly likely to occur in the reasonably foreseeable future. Therefore, Respondents lack
12 authority to continue detaining Petitioner.

13 **PRAYER FOR RELIEF**

14 WHEREFORE, Petitioner respectfully requests that the Court grant the following relief:

- 15 a. Assume jurisdiction over this matter;
- 16 b. Issue an order pursuant to 28 U.S.C. § 2243 directing Respondents to show cause
17 why the writ of habeas corpus should not be granted;
- 18 c. Grant the writ of habeas corpus and order Petitioner’s immediate release from
19 custody;
- 20 d. Grant any other and further relief as the Court deems just and proper.
- 21

22 Date [*fecha*]: _____

Signature [*firma*]: _____

23 Petitioner

1 Name / *Nombre*: _____

2 A Number / *Número A*: _____

3
4 Address / *Dirección*: _____

5
6 ***PRO SE***

7
8 **UNITED STATES DISTRICT COURT**
9 **FOR THE EASTERN DISTRICT OF CALIFORNIA**

10
11 _____
12 _____
13 [Full Name / *Nombre Completo*]

14 Petitioner,

15 v.

16
17 Warden of the [*nombre del centro de*
18 *detención*] _____
19 Detention Facility, Current or Acting Field
20 Office Director, San Francisco Field Office,
21 United States Immigration and Customs
Enforcement; Current or Acting Director,
United States Immigration and Customs
Enforcement; Current or Acting Secretary,
United States Department of Homeland
Security; and Current or Acting United
States Attorney General,

22 Respondents.

Case No. _____

**Motion for Appointment of Counsel
Pursuant to 18 U.S.C. § 3006A**

23
24
25 Petitioner [your name / *su nombre*] _____ has
26 filed a petition for writ of habeas corpus under 28 U.S.C. § 2241 challenging Petitioner's
27 indefinite detention by Respondents. Petitioner was detained by Immigration and Customs
28

1 Enforcement (ICE) on or about [date / *el mes y año en que comenzó su detención por ICE*]
2 _____ . Petitioner has remained in ICE custody since that date.
3 Petitioner’s removal proceedings remain pending.

4 The concurrently filed petition for writ of habeas corpus sets forth Petitioner’s eligibility
5 for a writ of habeas corpus ordering Petitioner’s release.

6 Petitioner moves the Court to appoint counsel to represent Petitioner in this case. The
7 Court may appoint counsel in a habeas action when the “interests of justices so require.” 18
8 U.S.C. § 3006A(a)(2)(B). Here, Petitioner has a strong chance of success on the merits as
9 explained in the concurrently filed petition for writ of habeas corpus. However, given the
10 complexity of the law on immigration detention and Petitioner’s status as a detained immigrant,
11 Petitioner would have great difficulty presenting the case without the assistance of counsel. For
12 these reasons, Petitioner respectfully requests that the Court appoint counsel.

13
14
15 _____
Date [*Fecha*]

17 _____
Signature [*Firma*]
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28

1 UNITED STATES DISTRICT COURT
2 EASTERN DISTRICT OF CALIFORNIA

3 **INSTRUCTIONS FOR FILING AN APPLICATION TO PROCEED IN FORMA**
4 **PAUPERIS BY A PRISONER UNDER 28 U.S.C. § 1915**

5 ***INSTRUCCIONES PARA UNA APLICACION PARA PRISIONERO INDIGENTE***

6
7 You must submit to the court a completed Prisoner's Application to Proceed In Forma
8 Pauperis if you are unable to pay the entire filing fee and/or if you are asking to be appointed a
9 free attorney. Your application must include copies of the prisoner trust account statement
10 showing transactions for the last six months and a certificate of funds in prisoner's account,
11 signed by an authorized officer of the institution. Please write your answers in English.

12 *Necesita entregar al Tribunal una Aplicación Para Prisionero Indigente (**Prisoner's***
13 ***Application to Proceed In Forma Pauperis**) si no puede pagar la tarifa y/o está aplicando por*
14 *un abogado gratuito. La aplicación necesita incluir una copia del estado de cuenta de su cuenta*
15 *de prisionero (commissary) y ser firmado por un oficial del centro de detención. Por favor*
16 *escriba sus respuestas en inglés.*

17 **Habeas Actions**

18 The fee for filing a petition for a writ of habeas corpus is \$5 (\$5 filing fee plus \$0
19 administrative fee). If you are granted leave to proceed in forma pauperis, you will not be
20 required to pay any portion of this fee. If you are not granted leave to proceed in forma pauperis,
21 you must pay the fee in one payment and not in installments.

22 *La tarifa para entregar una petición Habeas es \$5. Si su Aplicación Para Prisionero*
23 *Indigente es aprobada, no necesitará pagar la tarifa. Si su Aplicación Para Prisionero Indigente*
24 *es negada, necesitará pagar la tarifa.*

1 Name / *Nombre*: _____

2 A Number / *Número A*: _____

3
4 Address / *Dirección*: _____

5
6
7 **UNITED STATES DISTRICT COURT**
8 **FOR THE EASTERN DISTRICT OF CALIFORNIA**
9

10
11 _____
12 _____
13 [Full Name / *Nombre Completo*]

14 Petitioner,

15 v.

16 Case No. _____

17 Warden of the [*nombre del centro de*
18 *detención*] _____
19 Detention Facility, Current or Acting Field
20 Office Director, San Francisco Field Office,
21 United States Immigration and Customs
22 Enforcement; Current or Acting Director,
23 United States Immigration and Customs
24 Enforcement; Current or Acting Secretary,
25 United States Department of Homeland
26 Security; and Current or Acting United
27 States Attorney General,

28 Respondents.

**Prisoner's Application and Declaration
to Proceed *In Forma Pauperis***

24 I, [name / *su nombre*] _____, declare under
25 penalty of perjury that I am the plaintiff in this case; I believe I am entitled to relief; and I am
26 unable to pay the costs of this proceeding or give security thereof.
27
28

1 In support of this application, I provide true, correct, and complete responses to all of the
2 following questions:

3 **1.** Are you presently employed in detention? YES (*si*) NO

4 (*¿Está empleado actualmente en detención?*)

5 If your answer is “yes”:

6 (*Si tu respuesta es “sí”*)

7 Number of hours you work per week: _____ Hourly rate of pay: _____

8 (*Número de horas que trabaja por semana*)

(*Tarifa de pago por hora*)

9 **2.** For the last twelve (12) months, list the amount of money you have received from
10 any of the following sources (*Durante los últimos doce (12) meses, indique la cantidad de dinero que ha*
11 *recibido de cualquiera de las siguientes fuentes*):

12 a. Business, profession, or self-employment \$ _____

13 (*Negocio, profesión, o trabajo por cuenta propia*)

14 b. Income from rent, interest, or dividends \$ _____

15 (*Ingresos por alquiler, intereses, o dividendos*)

16 c. Pensions, annuities, or life insurance payments \$ _____

17 (*Pensiones, anualidades, o pagos de seguros de vida*)

18 d. Disability, Social Security, or other government source \$ _____

19 (*Incapacidad, Seguro Social, u otra fuente gubernamental*)

20 e. Gifts or inheritances \$ _____

21 (*Regalos o herencias*)

22 f. Describe any other source of income (*Describe cualquier otra fuente de ingresos*):

23 _____ \$ _____

24
25 **3.** List the amount for each of the following (include detention center account funds)
26 (*Indique la cantidad de cada uno de los siguientes (incluya los fondos de la cuenta del centro de detención)*):

27 Cash on hand (*Dinero en mano*): \$ _____

1 _____ Amount per month: \$ _____

2 _____ Amount per month: \$ _____

3 ***This form must be dated and signed below for the court to consider your application.***

4 *(Este formulario debe estar fechado y firmado a continuación para que el tribunal considere su solicitud.)*

5 I hereby authorize the detention center having custody of me to withdraw from my trust
6 account and pay to the court the initial partial filing fee and any installment payments required
7 by the court, in accordance with 28 U.S.C. § 1915(b)(2).

8 *(Por la presente autorizo al centro de detención que tiene mi custodia a retirar dinero de mi cuenta*
9 *fiduciaria y pagar al tribunal la tarifa de presentación parcial inicial y cualquier pago a plazos requerido por el*
10 *tribunal, de conformidad con 28 U.S.C. § 1915(b)(2).)*

11
12 _____
13 Date [*Fecha*]

12 _____
13 Printed Name [*Nombre Impreso*]

14 _____
15 A Number [*Número A*]

16 _____
17 Signature [*Firma*]
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28

